

ترکستان ولایتی نینک

کنیستی

تاشکند شهزیده بایسہ بولوب چیقادور
کزیت نینک بیر یلغه بهاسی ایکی صوم اوتوز تین
۱۸۷۷ نچی یلده

2-го СЕНТЯБРЯ.

№ 24

سینتاییری ایکنچی سی یعنی رمضان
آبی نینک یتنچی سی جمعه کونی
یکرمه تورونچی نومیر

1877 ГОДА.

کزیت غه بایسب چیقارماق اوچون هر کیشی بیز غه هر نوع سوز و خبر یازیب بیرسه ویبارسه قبول قلیب کزیت غه بایسب
چیقارورمیز واکر اول سوزی معقول بولماسه کزیت غه بایسملای خبر ایکسیغه قایتاریلیب بیریلور واکر هر کیشی همه وقت
کزیت غه بایسماق اوچون خبر یازیب بیریب تورسه انداغ کیشیغه بیریلایق کزیت فی مقت بیریب تورادورمیز

اوکتاییری اوچونچی کونی

دل آرام هندو بایسو اوغلی منصور بای خال مجد اوغلی وهم
اینک خاتونی حقینی بیرمغانلاری اوچون الارینک محبوس بولماغین
طلب ایلاب مذکور هندو نینک بیرکان عرضه سی سورالادور

اوکتاییری یتنچی کونی

پاچوتنای کراجدانین ابراهیم یونسف قزاق جلاان باش
تولک بیرکان اوغلی وقورغان خدای شکور اوغلی لاریغه بیرمینک
بیر یوز قرق صوم دعوی قیلغانی توغریسیده اولیا اتانینک سودیه سینی
قیلغان حکمیغه راضی بولمای مذکور پاچوتنای کراجدانین نینک
بیرکان عرضه سی سورالادور

تاشکندلیک استاذ اکیر کوفس تیزیک دین آلتیش صوم قرضدارلیغی
خصوصیده تاشکند سودیه سینی قیلغان حکمیغه راضی بولمای
استاذ اکیر نینک بیرکان عرضه سی سورالادور

تاشکند شهرینی پوچته خانه سی معلوم قیلادورکه هر کیشی نینک
اسمیغه اطرافدین همه وقت خط کیلیب تورادورغان بولسه اکر

CAPT.

ترکستان ولایتی نینک کینارال کوکیرنطاری کینارال
ادیونانت فون کاوفمان اوشبو کونلارده تاشکند شهزیده
توروبدورلار

سیر دریا مضافاتی نینک آبلاستنوی پراولینییه محکمه سیده
نقیش بولادورغان ایشلار

سینتاییری یتنچی کونی

خوقندلیک کمال عویض مجد اوغلی قورمه لیغ الله بریدی بیکتیمور
اوغلی نینک خدمتکاری شمان قلائی اوغلینی قولیدین بیر تیوه سین
تانیب دعوی قیلغان توغریسیده مذکور کمال بای نینک بیرکان
عرضه سی سورالادور

کچکنه هندو بایموتی اوغلی عزیز بی فیضی بای خاتونیدین
حکم بولغان یوز ایلک صوم حقینی آلا آلمغان اوچون مذکور
عزیز بی نینک محبوس بولماغین التماس ایلاب کچکنه هندو نینک
بیرکان عرضه سی سورالادور

اول کیشی خطنی اوز اوږغه یتکوروب بیرماقنی خواه لاسه یوچته
خانده اوز حولیسی نی ومخلمه سینی تعین ابلاسون اول صورتده هر
طرفدین اول کیشیغه کیلکان خطنی حوالیسیغه یتکوروب بیریلادور
اوروس کزیت لاریده مسطور بولغان خبر
ایران طرفیدین خبر توشتی که افغانستان فی امیری شیرعلی خانغه
تابع خلایق اینکلس بیلان اوروش قیلماقنی خواه لاب دلالت
قیلغاندین صونک شیرعلی خان اینکلس بیلان محاربه باشلارمن دیب
معلوم قلیب دور
اوروسیه عسکری کوندین کون آدبر یانوپول شهر یغه یقین
بولوب بارادور آتلیغ عسکرینک پش جنک لاری کیرمانلی دیکان
موضعغه بارب فیلیپاپول بیلان آدبر یانوپول فی یولین توتیلار کیرمانلی
موضعی بول ایکی شهرینک یولینی خود اوستیده دیماق ممکن دور
ترکینه سنک عسکر باشلیق لارینی خواف واهمه لاری باسیب قدرت لاری
یتمایدورغان ایشلارغه خیالات قلیب یعنی اوروسیه عسکرینی ایلکاری
یورماقدین منع قیلماقغه قصدلاری بارا کرچه الار اول بردین بول
یرغه بهوده بو کوروب یوروب حرکت قیلسه لار هم حقیقته هیچ
بیر مصلحت لیک ایشلاری یوقتور اوروسیه عسکرینی منع قیلماقغه
قادر ایماس لیک لارین اوزلار یهم ییلدیلاز نچو کیم ترک لاری
سلطانی استبولدین بروسو دیکان شهرغه کوچوب بارماقغه
فکر قلیب قیمت لیم ذات لارینی یبارب تورو بدور فیلیپاپول
شهری نینک مسلمان فقر لاری یقین ده استبولغه تبلیکراف یبارب
قتیع فساد مشکل ایش بولماسدین ایلکاری الحال اوروسیهغه
تابع بولساق موکین دیب رخصت طلب قیلغان ایکان استبولدین
تامدارینه کیز بار یچه محاربه قیلنک لار دیب جواب کیلیب دور
مونداع فرمایش کیلسکادین صونک ناتوان فقر الار آدبر یانوپول
شهرینی خلقیغه اوخساب فرقه فرقه بولوب وطن لارین تاشلاب شهردین
کیتیب تورو بدور ایبول آبی نینک اون بيشنچی کونی قرا بورا
دیکان پرده بولغان محاربه ده سلمان پاشانیک ایکی یوز کیشی سی
اولوب اون توبی قولغه توشتی ونه کوب کیشی لاری قاچتی وهم
کوب کیشی لاری زخم دار بولدیلاز سلیمان پاشانی اوزی آدبر یانوپول
طرفیغه کیتی فیلیپاپول شهری نینک خاص عسکری مارتسه دیکان سونی
یقنابل کوسمانیسه طرفیغه کیشی لار خواجه بازار چیق دیکان

شهرنی آلدیده وهم آیتقی ده اوروسیه عسکری ترک لاری محاربه
ایلاب قاچوردی - عدس شهریدین اوروسیه نینک بیکچیک آتش
کیمه سی ایبول فی اونونچی سیده چیقوب عزوب آفتاب طرفیغه
یوروب قرا دینکیز نینک یقاسیداغی کاستودچی شهر یغه یتماقغه آزا
مسافت قالغانده کوردیکه ترک فی بیر عظیم کیمه سی مذکور
شهرغه یقین برده کیلادور ترک کیمه سی هم اوروسیه فی آتش
کیمه سین کوروب بول ایکی یباره بیر بیر یغه قرا ب باسیب
باردیلاز اما ترک فی کیمه سینی اوستیداغی کیشی لار اوروسیه فی
اوشانداغ کپچیک کیمه سی بولار نینک اوستیغه بی ابا کیلیب تورغانین
کوروب تعجب قیلمیشلار حاصل کلام هر ایکی سی یقین کیلیب
یکباره بیر بیرینی تیرباران ایلا دیلاز ایرته بیلان سیکیز ساعت ده
محاربه باشلاب تا ایکی ساعتیغه بولوب تمام بولدی محاربه اتماسیده
ترک فی کیمه سیدین آتیلغان اوچ یوز قذایق لیک بیر اوق اوروسیه فی
کیمه سینی پست طرفیغه کیلیب توشوب یاریلدی اول سبب بیلان
ایکی توره سکیز صلوات نابود بولوب یته تورت توره یکره کیشی فی
زخم دار قیلدی اوروسیه کیمه سیدین ترک لاری کیمه سیغه اوچ اوق
بارب تیکدی بیر طرفیغه تیکیب یاره یاره قیلدی وبری کیمه فی
اوستیغه قیلغان توپخانه غه تیکدی ونه بیر اوق بارب تیکان همان
ترک کیمه سی ارقاسیغه قرا ب قاچیب کوزدین غایب بولوب
کیتی اوروسیه فی اول کپچیک کیمه سی اندک قوتی بیلان
ترک فی عظیم کیمه سیدین طغر تیکانی برچه خلایق غه تعجب تاشلادی
سایر ولایت لار نینک کزیت لاریده بول خصوصه یاز یلغان کلام ده
اوروسیه فی کیمه سیداغی کیشی لاری بی نهایت تعریف قلیب دورلار
جادر به دیکان قیشلانی آلا یغه ترک فی بیر عظیم کیمه سی سونی
پست بریغه کیلیب یور المای توختادی سبب شولکه ترک فی اوشال
عظیم کیمه سی بلخ شکار قلیب بورغان کیشی لارنی اوزاغدین
کوروب کیمه نی غرق قیلادورغان طور یید دیکان ایچیغه
تیر تولدورغان تیموردین قیلغان صدوقنی دریانینک ایچیغه طیار
قیلیب یورکان کیشی فهم قلیب آرقالاریدین قولغاندین صونک
شکارچی لار قاچیب سونی پست بریغه بار دیلاز اول کیمه هم سونی
پست بریغه بارغاندین صونک سوغه باتیب قلادی تا الحال اول کیمه
قالغان یرید یور المای تورو بدور اکرچه ترک لار کیمه فی خلاص قلیب آماقغه
کوب محنت تارسه لار هم عاج بولغاندین صونک لاجرم ممکن قدری کیمه فی
ایچیداغی ذات لارنی آلیب کیمه فی بعضی برین ویران ایلاب کیمه شلار

اوروسیه عسکری بالقان تاغیدین اوتسکان خبری وهم ایلسکاری
 باسیب کیلیب تورغان خبری استنبولغه زلزله یمدا قیلغانی مقرر حق
 اینکلیس غه هم تشویش تاشلادی لاجرم اینکلیس ترکلارنی بیای
 تخت لارین ساقلاماق اوچون سلطان دین رخصت طلب ایلادی که
 استنبولغه اینکلیس دین عسکر باریب تورسون دیب اوروسیه عسکری
 پی در پی ترکلارغه محاربه ایلاب غالب کیلیب ترکلارنی احوالی
 نهایتی خراب زبون بولغان اوچون اینکلیس اذیشه قیلدی که بوقت ده
 هر نیمه دیساک تورولار قبول قیلیم اینکلیس عسکرینی قوچاق لاریغه
 آورلار دیب - ترکلانی سلطانی مذکور طریقہ اعانت فی اینکلیس دین دفعه
 قبول ایلامای آول اینکلیس معاهده قیلیم اتحادلیغ بولغان
 خصوصیده تمامی عالم خلقیغه آشکارا قیلیم عهد نامه تحریر قیلسون
 دیب دور بول کلام فی مضمونی شولسکه سلطان حامد اینکلیس اوزیغه
 فایده ملاحظه ایلامای اعانت بتککور ماس مبادا بیر واقعه بولوب
 قالمسون دیب هنوز ایشکینی آچماسدین ایلسکاری احتیاط قیلغانی دور
 مصلحت وزیرلاری سلطانغه تحقیق کورساتب دورلار که اوروسیه بیلان
 محاربه ایلاب بی بخت بولغانیمیز دین هم اینکلیس عسکرینی استنبولغه
 کیرکوزکایمیز یماندور الارنی استنبولغه کیرکوزوب اوزیمیز
 اوروسیه بیلان اوروش قیلماقیغه بیر کشیغه یراغ اصلحه بولغانیمیز دین
 اینکلیس فی قبول وناقبولیغه التفات ایلامای خود اوروسیه بیلان
 صلح قیلغانیمیز زیاده بخشی دور اکر مونداغ قیلماساک بیزغه فایده سی
 یوقلیغی مقرر بلسکه ضرر کلی واقع بولور نیچو کیم اوروسیه بعضی
 مضافات لاریمیزی آلور لیکن اوزکا اختیاریمیز اوزلایمیزده باقی
 قانور اینکلیس هم ایکسیدین هم بیزی محروم قیلغوسی دور دیب دورلار
 استنبولده تشویش اضطرار لیق قشع بولدی سلطان سرکردان نولوب
 برچه اوروسیه مملکتی نینگ ایمپراطور اعظم حضرت لاری بیلان
 اوزی بیواسطه سوزلاشماقده ثابت تور و بدور اتمانوز ظاهر قیلغان یوق

ترکغه تابع سلاویان طائفه سیغه ترکیه اولوغلاری ظلم تعدی
 قیلیم الار خود مسلمان مذهبی ده بولغان جهت دین ترکلار کوب
 یل دین بویان کلفت بتکورار ایردیلاز اول بیچاره لارغه وسعت لیک
 بیرماقنی ترکیه قبول قیلیمیز اوچون اوروسیه مملکتی ترک بیلان محاربه
 قیلماقیغه معلوم قیلغانی برچه عالم خلقیغه روشن دور سلاویانلر اوزلارینی
 ترکلارنی جبرستیمیدین خلاص قیلماق اوچون اغوا کونار ب

ترک لاری بیلان ایسکی بل اوروش ایلادیلار بالاخر تمام یاروپا
 پادشاهلاری هر مملکت دین کیشی چیقاریب سلاویانلر احوالی
 خصوصیده مصلحت قیلماقیغه بویوروب ایردیلاز مصلحت پی لار نینگ قیلغان
 اتفاق لارین ترکیه قبول قیلمای سلاویانلارغه وسعت لیک بیرماقنی
 ممنوع ایلادی شول سبب دین عظیم رسیه مملکتی سلاویانلارغه طرف
 بولماقنی اوزیغه لازم وعدالت دین بیلیب محاربه قیلماسن دیب ترکلارغه
 معلوم ایلاب اوشو وقت لارده جناب ایمپراطور اعظم نینگ قوللیغ
 عسکرلاری ترکیه بیلان اوروش قیلیم تور و بدور ترک بیلان
 محاربه قیلیم تورغان اوروسیه عسکرینی ایچیده مسلمان کوب دور
 رسیه مملکتی غه تابع برچه شهر داغی مسلمانلار جناب ایمپراطور
 اعظم غه اخلاص نامه یازیب اوروسیه ظفر ناباغین تمام کونکلی بیلان
 خواه لای عدالت لیک ایشغه کامل اخلاص لارین اظهاری اوچون
 برنیچه مینک صوم جمع قیلیم یباردیلاز جناب ایمپراطور اعظم غه
 فقر بولغانیمیز اوچون شریعتیمیز وهم دیانتیمیز بویورادور که
 اوروسیه ظفرینی الله تعالی دین تیلاب الارنی ظفریغه اغتقادیمیز بیلان
 خرسند بولغانیمیز یزلار آق پادشاه میزنی حمایت عالی لاریده مهر بان چیلیم
 کوروب تورامیز آق پادشاه حضرت لاری بیزی دینیمیز غه دخل
 تعرض قیلماسلار واول جنابغه تابع کیشی لار هر فرقه اوزی عادت
 قیلغان طریقده الله تعالی غه عباده قیلا دور قل چوریلارنی برهم
 بیریلیب بریچه نی برابر ایلاب بحضور سودا اور کوز دیلاز وینه
 اتا فرزندنی بهبوده لیغین خواه لاغاندیک اول جناب بریچه فقر الارنی
 بهبودلیغ لاریغه تردد قیلا دورلار آلهی جناب ایمپراطور آق پادشاه
 حضرت لارینی عمرلارین دراز ایلاب کامل ظفر بیلان خرسند لیقغه
 بتکورسون

آوغوستنی اون تورونچی کونی امیری بخارا دین آشنالیغ
 خصوصیده نصرالدین قراول بیکی کیمارال کو بیرناظر غه مکتوب
 کیلتوروب ایلچی خانه غه نوشتی
 آوغوستنی اون آلتنچی کونی تاشکند شهریده دومه اوچون
 مصلحت پی لار نینگ سایلوی بولدی بول ایشنی حقیقتین فهم لایدورغان
 فقرالار زیاده خرسند بولوب اوزارلار دین دیانت لیغ بخشی کیشی لارنی
 سایلای ایردیلاز اوشال کونی میقدار ایکی مینک فقرلار جمع

ويادهه با اينكه شهرى اسمى آدمى اسمى فهم لاپ غلط يازيب
واينچنين آدمى اسمى شهرى موضعى اسمى فهم لاپ سهو قىلادور
بس مونداغ خطلار پوچته خانه دين تعيين بولغان بيريهه بياريلمى
قالور واکر بياريلسه هم نامزد بولغان كيشيهه تيكماي پوچته خانه غه
ينه قايتيب كىلادور مونده كىلكاندين صونك اوستيهه يازيلغان
سوزنى مقتضاسيچه خط ايکاسى بول منى خطيم ايماس دير چونكه اى
آيتكان سوزى بول تحرير ايماسدور شول سبب دين هر خط سالغوييهه
لازم دوركه لغافه اى اوستيهه درست بىلادورغان كيشيهه احتياط بىلان
ياز دورغايلار ايبول آبي ده فلان كيشيهه ديب يازغان خطلار يوقاريد
مذكور بولغانديك بعضى سى بياريلمى و بعضى سى بارغان بريدن
قايتيب كىليب پوچته خانه ده ياتيب دور اوشبولاردور

ملاطاهر اوغليه - محمد صالح اوغليه - محمد باي اوغليه - يونس
محمد اوغليه - ايشان بابا خواجه اوغليه - محمد ثمر قند اوغليه - يونس
جان اوغليه - رازق سليمباي اوغليه - محمد رحيم باي اوغليه
فاضل باي مراد اوغليه - اكرام آچيلدى اوغليه - هاشم صالح باي
اوغليه - ملاشا منصور بايه - خنى خاى اوغليه - محمد آچيلدى باي
اوغليه - ملا باي اوغليه - فولاد باي بالته باي اوغليه - مراد جان باي غه
ميرايوب ميروزير اوغليه - خوجم يار خواجه غه - ملا آخونده
اوغليه - دوست محمد اوغليه - ملاطاهر اوغليه - شاه محمد سير
بالاس اوغليه - عثمان ذاکير باي اوغليه - ايزباشچوك على الله غه
مترى باي اوغليه - اسلام باي عثمان باي اوغليه - مير كرميهه -
تاجى محمد غه - خواجه جواجه غه - خواجه فولاد باي غه - عبد خالق
اوغليه - يوسف نور خواجه اوغليه - اخام بالاس غه - آخونده
مير فالكيم غه - عزيزلار جان اوغليه - امام باي حسين باي اوغليه
- عبدالعزيز اوغليه - شاه ميرزا غه - سيدامين اوغليه - رسول
بردى باي اوغليه - غاس كيل كىلاى اوغليه - قاسم جان كىكلاى
اوغليه - شريفوفه - حسيوفه - ملا محمد باي اوغليه - خواجه
عليه بايه - آقسقالغه - عثمان موسى باي اوغليه

كزيت تركيب قىلغويچى ايراهيموف

بولوب تورغان كاروان سرايهه تر كستان كينارال كو بيرناطرى
كينارال آديوتانت فون كاوفمان كىليب خلايقهه التفات ايلاب
بول ايشغه يىشى كيشى لارى سايلاب بيرينكلار ديب مرحمت قىليب
بخت ليك دولت ناك بولونكلار ديب مراجعت ايلاديلار

اوروسيه كزيت لاريدن معلوم بولادور كه قزان كو بيرناسى نيك
ققرالارى محاربه ده زخمدار بولغان كيشى لارى لوازمات لاريغه صرف
قىلماق اوچون بوز مينك صوم جمع قىليب بياريب دورلار

يتى سو مضافاتى نيك واينماي كو بيرناطرى كينارال ليتى نانت
كالپا كوف ايسكى تاشكند شهر يغه تىلسكراف بياريب دوركه كاشغرى
اولوغى يعقوب بيك وفات قىلغاندين صونك آقسو و كوركه شهرلارنى
اوز يغه تابع قىلغان حكيم خان توره بير مينك سرباز بىلان بوز صيرت
دوانيدن اشيب ايسىغ كول اوز يغه كىليب توشتى ديب مذکور
حكيم خان توره نيمه سبب دين كاشغرى دين بيزغه پناه تارتيب كىلكانى
هنوز معلوم ايماسدور اما حكيم خان توره فى ايكي دشمنى بار
بيرى مشرق و طور فان طرفيدن كىليب تورغان خطايلار و ينه بيرى
كاشغره حكران بولوب تورغويچى يعقوب بيكنى فرزندى
بيك قلى بيك عجب ايماسدور كه كاشغر مملكتى ده اوزارالاريد
خصوصت پيدا بولوب اوز يغه نهايتى زور كىلكاندين صونك بقيه
عسكرينى آليب خلاص تابماق اوچون اوروسيه سرحددين اوتوب
كىلكان بولسه

ايسىغ كول اوز يزنى حاكميهه فرمايش بىلادىكه اول كاشغرى
كىلكان لارى اصلحه لارنى آلسونديب اوروسيه نيك سرحد يغه يقين
موضع ده واقع بولغان چقماق قورغانينى حاكمى يكرمه نفر
سربازلارى بىلان بيزغه پناه تارتيب كىلدى اول مذکور
قورغاننى اوزى تاشلاب كىلمايشدور اوزى پسكنت ققراسيدن ايكان
ينه پسكنت غه كىليب استقامت قىلماقغه رخصت طلب تىلادور

تاشكند شهرينى پوچته خانه سيغه خط سالماق اوچون كىلكان
مسلمانلار خطنى اوستيهه اوروسيهه يازىلادورغان خطلارنى ناشناس
كيشيهه يازدورادور اول نا معلوم كيشى لار اوروسيهه نى پاكيه
بىلغان سبب دين مدعاى غلط يازدور و ينه اول مسلمان اصطلاحيهه
يىشى عامل بولغان اوچون بعضى سوزلارده سهو قىلادور مثلاً محله

ترك بيلان بولوب تورغان محاربە

اوروش بولوب تورغان يردين تاشكندغه كيلسان تيليكراف نيك سوزى اوشبودور
اولا قاقاز طرفيده آيغدير ديكان موضع ده اوروسيه نى بير كيچيك فوج عسكريغه
آوغوست نى اون ايكنينچى كوني تركلار كيليب تيكيب ايردى اوروسيه عسكرى قاچوردى
آوغوست نى اون بيشينچى كوني تركلار قايتهدن اوروسيه عسكريغه كيليب تيكدى هرچند
كوب قوت بيلان كيلسه هم اوروسيه عسكرى اوروب قايتاردى وينه عباس كيل ديكان
دوانده ياتغان يىزنى بير فوج عسكريغه تركلار كيليب دخل قيليب ايردى اول يرده هم
قاچتى لار وينه مخايسات موضعده ياتغان يىزنى عسكرى آلدين تركلار كيليب تيكيب
قتيغ محاربه بولوب كوب آدم لارى قيريليب قايتيب كيتى سوخوم شهيغه قراب كيتيب
تورغان بيرنى عسكريمىز ايلسارى باسپ يوروب توروبدور

ایکینچی تسکیراف) آوغوست فی اون آلتینچی کونی کینارال آخازوف فی آلیدہ یورادورغان
پش جنک عسکر سوخوم شہرینی آلیداغی قورغان لارغہ ایکی مینک تورت یوز کرلیغ
بقمن موضعی آلدیلار

اوپونچى تىلىكىراف - آتلىغ عىسكىرلارنى ايجىدە طلبكار بولۇپ بارغان كىشى لار آوغۇست نى
يكرمه آلتىنچى سى كىچە سى مختار پاشانى عىسكىرىغە بارىپ تىكىپ تركدىن آلتىنچى كىشى نى اولدوردى
والار ارقالارىغە قايتكان وقت لاريدە قوالاب كىلىپ تورغان تركلار كىمن قىلىپ ياتغان اوروسىنە نى
كوب كىشى لار نى اوستىدىن چىقىپ اوشال ىردە تركلار كىوب آدم لار دىن جدا بولدى
تورونچى تىلىكىراف بلغار طرفىدىن

شیکه ده تیرا کله و او فواید بسیار داشته که در کتابهای طب معتبره آمده است.

ترک بیلان بولوب تورغان محاربه

اوروش بولوب تورغان یردین تاشکندغه کیلسکان تیلیکراف نینگ سوزی اوشبودور
اولا قاقاز طرفیده آغدییر دیکان موضع ده اوروسیّه نی بیرکمچیک فوج عسکر یغه
آوغوست نی اون ایکنچچی کونی ترکلار کیلیب تیکیب ایردی اوروسیّه عسکری قاجوردی
آوغوست نی اون بیشنچچی کونی ترکلار قایتهدین اوروسیّه عسکر یغه کیلیب تیمکدی هر چند
کوب قوت بیلان کیلسه هم اوروسیّه عسکری اوروب قایتاردی وینه عباس کیل دیکان
دوانده یاتغان بیزنی بیر فوج عسکر یغه ترکلار کیلیب دخل قیلیب ایردی اول یرده هم
قاچتی لار وینه مخایستات موضعیده یاتغان بیزنی عسکر نی آلدیدین ترکلار کیلیب تیمکیب
قتیغ محاربه بولوب کوب آدم لاری قیریلیب قایتیب کیتی سوخوم شهر یغه قراب کیتیپ
تورغان بیرنی عسکر یمیز ایلسکاری باسیب یوروب توروبدور

ایکنچچی تیلیکراف (آوغوست نی اون آلتینچی کونی کینارال آخازوف نی آلدیده یورادورغان
پش جنک عسکر سوخوم شهرینی آلدیداغی تورغان لارغه ایکی مینک تورت بوز کزلیغ
یقین موضعی آلدیلار

اوچونچچی تیلیکراف - آتلیغ عسکرلار نی ایچیده طلبکار بولوب بارغان کیشی لار آوغوست نی
یکرمه آلتینچی سی کیچه سی مختار پاشانی عسکر یغه باریب تیمکیب ترکدین آلتیش کیشی نی اولدوردی
والار ارقالاریغه قایتکان وقت لاریده قوالاب کیلیب تورغان ترکلار کیم قیلیب یاتغان اوروسیّه نی
کوب کیشی لار نی اوستیدین چیتیب اوشال یرده ترکلار کوب آدم لاریدین جدا بولدی
تورونچچی تیلیکراف بلغار طرفیدین

شیکه ده تمام خاطر جمع لیغ دور - سلیمان پاشا غه تابع عسکر یغه پراکنده لیغ حاصل بولدی - بالقان
تاغینی دوانلاری قدیمغیدیک بیزنی عسکر یمیز قولیده توروبدور فیلاونه نی یقینیده یاتغان بیزنی
عسکر یغه کیلیب دخل یتکورکان ترکلار تمام برهم تابتی اوشال تیمکیشکان وقت لاریده
ترکلار نی عددی یکرمه بیش مینک کیملار ایدی

بیشنچچی تیلیکراف - آوغوست نی اون توقوزنچچی سیده فیلاونه نینگ آلدیده قتیغ محاربه بولوب
ترکدین کوب کیشی نابود بولدی

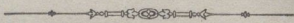
آلتینچی تیلیکراف - کینارال ایمیرتین ایسکی بیلان کینارال اسکوبولوف آوغوست نی یکرمه
ایکنچچی سیده لوفچی شهرینی یوکوروب آلدیلار ترکدین کوب کیشی قریلیب میقدار یوز
کیشی اسیر بولدی برچه سی زخم دار بولیشدور

یتنچچی تیلیکراف - آوغوست نی یکرمه بیشنچچی سیده اوروسیّه عسکری فیلاونه غه یقین لاب
ترکلار نی قورغانین اطرافیداغی بلند موضع لارغه توب یاتقورماق اوچون جای طیار ایلا دیلار
تمکلاسی اوروش باشلاب کیچ غچه آتیش بولوب توردی آوغوست نی یکرمه یتنچچی سیده
توب آتیشماق کوب سخت راق بولدی اوزکا موضع لارداغی اوروسیّه عسکری یاتغان
برلارده خاطر جمع لیق دور

سکیزنچچی تیلیکراف - آوغوست نی یکرمه یتنچچی کونی بیزنی توبخانه لاریمیز فیلاونه غه ینه
یقین راق باریب ابرته دین کیچ غچه آتیش بولوب جب طرفداغی عسکر فیلاونه نی قبله طرفیداغی
بلند موضع لار نی آلا ی عسکر نی اورتاسی واونکطرفی قورغانلارغه آلتی یتی یوز سرجین لیغ
برغه باردیلار کیم ویتسه دیکان قیشلاق نی آلا ی

ایبراهیموف

تاشکند شهریده رمضان نی یتنچچی کونی ۱۸۷۷ نچی یلده



Handwritten title or section header.

Handwritten text in German, likely a historical document or manuscript. The text is written in a cursive script and covers the majority of the page.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or a concluding statement.

Handwritten text, possibly a date or a reference number.

Handwritten text, possibly a signature or a concluding statement.

Handwritten line of text, possibly a date or location.

Handwritten text in German, consisting of several paragraphs. The script is a cursive style typical of the 18th or 19th century. The text is written on aged, slightly discolored paper. The handwriting is somewhat faded in places, but the words are generally legible. The text appears to be a formal letter or a report, given the structured nature of the paragraphs and the use of certain phrases. There are some ink blots and minor damage to the paper, particularly towards the bottom right corner.

На Сартовскомъ языкѣ.

ترك بيلان بولوب تورغان محاربه

محاربه بولوب تورغان طرفدين اوروش حصو صيده تاشكندغه كيلكان
آوغوستنى ايکينچى سى شعباننى ييشنچى كوفى اوروسيه عسکرى توب آتى
بوغ بيلان يورادورغان سکيز تىگورماننى كويدوروب يياريب تركلار
توختاتيلار اوشال كوفى پىلانوه شهر يدين ترك عسکرى چىقماقغه تردد
باشلاغانده اوروسيه عسکرى توب آتغاندين صونك قاچيب شهرنى ايچىغه
اوچونچى كوفى اوروسيه عسکرى جورجوا شهر يدين توب آتىب روشچ
تورغان تركلارنى توبلارنى توختاتيلار آوغوستنى تورونچى كوفى
روشچولكنى يانیده بيرنيچه دفعه اوروسيه عسکرى يغه تىکيب ايردى بالان
رازکيرات وایسكى جمعه وشوملى طرف لار يدين وهم روشچولك طرف يدين تركلا
اوروسيهنى قراول لار يدين اوتماقغه تردد قىليب ايردى اتما عهده قىلالما
اونونچى واون بيرنچى كونلار يده تركلار روشچولك طرف يداغى آيرانلار
اوروسيه عسکرى يغه تىکيب ايردى اوروسيه عسکرلارى اوروب قايتار ديلار پىلا

ترک بیلان بولوب تورغان محاربه

محاربه بولوب تورغان طرفدین اوروش خصوصه تاشکندغه کیلسکان تیلکیرانی لار
آوغوستنی ایکینچی سی شعبانی بیسنچی کرنی اوروسیه عسکری توب آتیب روشچوکداغی
بوغ بیلان یوردورغان سکیز تیکورماننی کویدوروب بیاریب ترلارنی توب اماقدین
توختاتیلار اوشال کونی پیلاونه شهر بدین ترک عسکری چیقماقغه تردد قیلیب الیدی چیقما
باشلاغانده اوروسیه عسکری توب آتغاندن صونک قاچیب شهرنی ایچیغه کیردی آوغوستنی
اوجونچی کونی اوروسیه عسکری جورجوا شهر بدین توب آتیب روشچوکداغی آتیلیب
تورغان ترلارنی توبلارین توختاتیلار آوغوستنی تورونچی کونی ترلنی عسکری
روشچولنی بانیده بیرنجه دفعه اوروسیه عسکریغه تیکیب ایردی بالاخر قاچتی لار وینه
راکیرات وایسکی جمعه وشوملی طرف لار بدین وهم روشچول طرفدین ترلارنی عسکری چیقیب
اوروسیهنی فراول لار بدین اوتماقغه تردد قیلیب ایردی اتماعده قبالامادیلار آوغوستنی
اونونچی واون بیرنچی کونلاریده ترلار روشچول طرفداغی آیرانلار نام موضعده یاتغان
اوروسیه عسکریغه تیکیب ایردی اوروسیه عسکرلاری اوروب قایتاردیلار پیلاونه شهر بونی آلدیده
ترلنی آتلیغ عسکرلارینی اوروسیهنی آتلیغ عسکری کوب یرغچه قوالاب باردی ترلغه تابع
چرکس عسکرینی قزاق اوروسلار پاره پاره ایلادی آوغوستنی تورونچی کونی ترلار
بالقان تاغینی خانکوبه نام آشودین کیلیب ما بوس بولغانلار بدین صونک تاغینی کمرلار بدین
ترلار مطلقا کوتار یلیب کیتی آوغوستنی توقوزنچی سیدین تا اون اوجونچی کونینچه
مذکور تاغینی شبیکه نام آشویده یاتغان اوروسیهنی بیر پاره عسکرینی اوستیغه کیلیب یکباره
جانلار بدین کبچیب لافل اوشو آشوی آلساق ایکنادین آنهمه زور بیرب قتیغ محاربه ایلادیلار
اکچه الار نیچه کرات شونداغ توکولسه لار هم اوروسیه عسکری بی نهایت ترلار بدین اولدوروب
قالغانلاری اوروب قایتاردی بیزی شتارلار الارغه تورغان یرلار بدین بیر قدم جای
بیرکان لاری یوق حتی عسکر یاتغان برینک اونکطرافداغی تیپه لارنی آلدیلار بیز طرفدین
کینارال داراژین ایسکی اولدی آوغوستنی اون تورونچی کونی پیشین وقتی دن صونک
واون بیسنچی کونی شبیکه اشویداغی ترلارنی آتیب تورغان توبلاری پست بولاباشلادی
ترلار تاغلارنی بلند یرلاریده اولتوروب نوبت بیلان اوق آتیب تور دیلار اوزلاریغه
خورالنی وتویضانه لارنی واق دارولارنی ترلار هوکور وایشاکغه آرتیب چیقیب
توروب دورلار

آوغوستنی سکیزنچی کونی قافقاز عسکر بدین کیناز چابچا وازی ترلارنی آتلیغ
عسکریغه باریب تیکدی ترلار بدین آلمیش کیشی اولدوروب بیر توره سی بیلان آلتی
عسکر کیشی سین بکره ات واصله لارینی قولغه توشوردی بیز بدین ایسکی کیشیغه اوق
اندک اثر قیلیب اوق آوغوستنی آلتینچی سیده قارس شهرینی تکیده اوروش بولغانده
ترلار بدین سکیز یوز کیشی اولوب حسین پاشا زخم دار بولدی
کینارال الخازونی عسکری قودار اریغینی یقاسین تمام آلدی اوروسیهنی

کانستانتین دیکان آتش کیمه سی ترلارنی بیر عظیم کیمه لارینی اوجوروب غرق قیلیب
بالته شهر یغه قایتیب باردی بیز بدین هیچکیم نابود بولغان یوق

اوشو کون دفعه آخیر تاشکندغه اوج تیلکیرانی کیدلی آوالغی تیلکیرانی سوزی
شولسکه آوغوستنی اون بیسنچی کیمه سیده شبیکه آشویده میلتنی آتیشمانی تمام بولدی
دیلسه هم ممکن اون آلتینچی سی شعبانی اون توقوزنچی سیده خاطر جمع لیغ بولدی بیزی
عسکر اوزلاری تورغان یرده توروب دور تاغنی ارناسیده تورغان ترک عسکری بیزی
توب بتمایدورغان یرده توروب دور

ایکینچی تیلکیرانی سوزی شولسکه آوغوستنی اون اوجونچی سیده مختار پاشا تمام کوچ
قوتلارین جمع قیلیب کینارال لوریت میلکونی عسکری یاتغان یر یغه کیلیب تیکیب ایردی اوروسیه
عسکری هر یر بدین ترلارنی هیداب فربب مختار پاشا کوب کیشی لار بدین آیرلیب اوزی یاتغان
الاج دیکان موضع غه قایتیب کیتی آوغوستنی آلتینچی کونی پولسکانیک شالساوینکوف
کالان نام قورغاننی محاربه بیلان آلدی آوغوستنی تورونچی سیده فیسوندی دیکان
موضع ده ترک عسکریغه شکست بیرب آوغوستنی اون بیرنچی سیده پاد آباد موضعده
ترلارنی قاجوردی اوشال قتده کوب لباس و غله لارینی جمع قیلیب قویغان یر بدین آلدیلار
اوجونچی سی یعنی برجه بدین کین کیلسکان تیلکیرانی شولسکه شبیکه ده خاطر جمع لیق تمام
حاصل دور بیزی عسکر بدین یاتغان یرلارنی بقیده ترکیه بدین عسکر یوق روشچول بیلان شوملی
اراسیداغی صادن نام موضع یغه آوغوستنی اون تورونچی سیده ترلار بدین کیلیب تورغان
عسکرنی اوروسیه عسکری اوروب قایتاردی واون بیسنچی سیده روشچوک بدین چیقیب قدیکر یغه
دیکان طرف یغه چیقغان برتالیون و آلتی مینک چرکس عسکرینی اوروسیه عسکری سوروب
باریب روشچوکغه قایتیه بدین کیرکوزدی

آوغوستنی اون آلتینچی کونی کینارال یانوغه تابع دونای پست طرفیداغی بیزی بیر فوج
عسکر قوزغونده خورال بزلاب یورغان ترلارنی اون بیر کیشی سین اولدوروب سکیز کیشی سین
اسیر قیلیب آلدی ایکی کیشی قاچیب قوتولدی پولسکانیک و رلاموف ماموزنی وقزانیلقه دیکان
موضع لارده ترلارنی فلترلارین ارقاسیدین بیتی باریب ساقلاپ یورغان عسکرنی قاجوروب
توقسان یش کیشی بیلان ایکی یوز اوقوز بقی قرامال و قورت مینک قویلارین توشوروب آلدی
بیز بدین اوج قزاق اوروس زخم دار بولدی پیلاونه ولوفچی طرف لاریده خاطر جمع لیغ دور

ایبراهیموف

آوغوست آیینین بکره لانچی سی یعنی شعبان آیینین بکره اوجونچی کونیده ۱۸۷۷ لچی یلده
شهر تاشکند

ترکستان ولایتی نینک

کنیشتی

تاشکند شهزیده باسمه بولوب چیقادور
کزیت نینک بیر یلغه بهاسی ایکی صوم اوتوز تین
۱۸۷۷ نچی یلده

2-10 СЕНТЯБРЯ.

№ 24^й

سینتاییری ایکینچی سی یعنی رمضان
آبی نینک یتنچی سی جمعه کونی
یکرمه تور تونچی نومیر

1877 ГОДА.

کزیت غه بایب چیقارماق اوچون هر کیشی یزغره هر نوع سوز و خبر یازیب بیرسه و یبارسه قبول قلیب کزیت غه بایب
چیقارورمیز و اگر اول سوزی معقول بولاسه کزیت غه بایسلماق خبر ایکسیغه قایتاریلیب بیریلور و اگر هر کیشی همه وقت
کزیت غه بایسماق اوچون خبر یازیب بیریب تورسه انداغ کیشیغه بیر یل لیق کزیت فی موقت بیریب تورادورمیز

اوکتاییری اوچونچی کونی

بایسو اوغلی منصور بای خال مجد اوغلی وهم
ی بیرمغانلاری اوچون الارینک محبوس بولمغین
هندونینک بیرکان عرضه سی سورالادور
اوکتاییری یتنچی کونی

کراجدانین ابراهیم بونوسف قزاق جلان باش
وقورغان خدای شکور اوغلی لاریغه بیرمینک
عوی قیلغانی توغریسیده اولیا اتانینک سودیه سینی
ضی بولمای مذکور پاچوتنای کراجدانین نینک
سورالادور

کیر کوفس تیزیک دین آلتیش صوم قرضدارلیغی
سودیه سینی قیلغان حکمیغه راضی بولمای
بیرکان عرضه سی سورالادور

تاشکند شهرینی پوچته خانه سی معلوم قیلادورکه هر کیشی نینک
اسمیغه اطرافدین همه وقت خط کیلیب تورادورغان بولسه اکر

CAPT.



ترکستان ولایتی نینک کینارال کوربیرنا
آدیوتانت فون کاوفمان اوشبو کونلارد
توروبدورلار

سیر دریا مضافاتی نینک آبلاستنوی پراولیه
تغیش بولادورغان ایشلار

سینتاییری یتنچی کونی
خو قندلیک کمال عویض مجد اوغلی قوره مه لیغ ا
اوغلی نینک خدمتکاری شمان قلا ی اوغلینی قول
تانیب دعوی قیلغان توغریسیده مذکور کما
عرضه سی سورالادور

کچکنه هندو بایمونی اوغلی عزیز بی فیضی
حکم بولغان یوز ایلیک صوم حقینی آلا آلمغان اوچون مذکور
عزیز بی نینک محبوس بولمغین التماس ایلاب کچکنه هندونینک
بیرکان عرضه سی سورالادور